

AFFAIRE AISSA MENADI-OFFICIER DE POLICE

6 mois de prison requis contre l'ex-député de Annaba

**Le verdict dans l'affaire ayant opposé l'ex-député d'Annaba Aïssa Menadi et un officier de police assurant le service d'ordre au stade du 19-Mai 56 d'Annaba a été mis en délibéré pour la semaine prochaine.**

Auparavant, le représentant du ministère public avait requis 6 mois de prison ferme et une amende de 20 000 DA à l'encontre de Menadi qui comparaisait, hier lundi, devant le juge du tribunal correctionnel d'Annaba pour répondre de l'accusation d'agression et outrage à l'en-

contre d'un officier de police. Cette comparution de Menadi devant le juge est la troisième en l'espace d'un mois.

Lors des deux précédentes, le mis en cause s'était fait représenter par son avocat pour demander un report, arguant d'un empêchement ;

demande acceptée par le juge qui a toutefois exigé sa présence à la troisième audience du 26 novembre dernier, ce qui a été exécuté par l'intéressé. Dès son ouverture ce lundi matin, la salle d'audience du tribunal correctionnel d'Annaba était noire de monde.

Et pour cause, cette affaire, qui est au centre des discussions sur la place publique de l'antique Hippone, met en cause un ex-dépu-

té de cette ville, mais qui avait également occupé, durant de longues années, le poste de secrétaire général du syndicat de l'une des plus importantes entreprises de la région, voire du pays, ArcelorMittal, filiale algérienne du géant mondial de l'acier. Comme il a été, pendant quelques années, président du club de football de l'USM Annaba.

Et c'est lors du match de son équipe, perdu à domicile face à

celle du CABB Arréridj en mai 2010 et qui était synonyme de relégation pour l'équipe du Seybouse, que les faits ont eu lieu, selon l'officier de police qui a déposé plainte pour agression et outrage contre Aïssa Menadi.

La plainte n'a pu être suivie d'effet en son temps, en raison de l'immunité parlementaire dont bénéficiait l'accusé au moment des faits.

A. Bouacha

LA GRANDE LESSIVE DANS L'EXÉCUTIF  
DE LA WILAYA D'EL TARF  
Cinq directeurs seraient  
sur les starting-blocks

Selon des sources fiables, la wilaya d'El Tarf connaîtra, juste après les élections locales du jeudi 29 novembre, un mouvement de directeurs touchant l'exécutif de wilaya, sans commune mesure avec les précédents. «Pas moins de cinq directeurs sont sur les starting-blocks. Ils seront remplacés dans leurs postes au grief d'insuffisance de résultat. La consommation des crédits dans certaines directions aux budgets faramineux ne dépasse guère les 10%. De fait, ce sont des milliers de milliards qui dorment dans les caisses du Trésor public», ont ajouté nos sources. Et d'affirmer mordicus : «Des rapports, en ce sens, ont été adressés à leurs tutelles respectives et directes, chiffres à l'appui. Lesquels chiffres mettent en évidence les atermoiements, les tergiversations et pour certains l'incompétence et l'incapacité dans le lancement des projets dont certains accusent un retard de plusieurs années, et ce, nonobstant les directives et les orientations du wali. Une situation pesante, qui devient intenable et qui, de surcroît, hypothèque l'ensemble du programme de développement du président de la République inscrit à l'actif de la wilaya». Dans le même ordre d'idées, nos sources restent sceptiques quant à la capacité des nouveaux élus à être au diapason de défis qui les attendent. «Quasiment, ce sont les mêmes têtes qui sont en lice pour ces élections. Le vrai changement est, ainsi, renvoyé aux calendes grecques», ont-ils fait savoir, avec désappointement.

Daoud Allam

**JIJEL : LA FERMETURE DE LA MAIRIE DE CHEKFA**

**La liste de la discorde**

Des centaines de citoyens de la commune de Chekfa ont procédé à la fermeture de la mairie, en signe de protestation d'une opération de recrutement de 22 agents polyvalents. En effet, aux environs de 9h30, les protestataires, essentiellement des jeunes chômeurs, ont empêché les fonctionnaires de ladite APC d'accéder à leurs bureaux, pour contester cette opération qui, selon eux, est entachée d'irrégularités. Ensuite, ils ont fermé les portes de la mairie à l'aide de cadenas en réclamant la présence du premier responsable de la wilaya pour lui exprimer leurs doléances. Et pour parer à d'éventuels dérapages, le chef de daïra a pris langue avec les protestataires et s'est engagé à prendre en charge leurs préoccupations. Pour leur part, les protestataires, qui semblent décidés à radicaliser leur mouvement, revendiquent l'annulation pure et simple des résultats de cette sélection qui est intervenue dans une conjoncture particulière.

B. Ines

**AIR ALGÉRIE COMMUNIQUE**

Air Algérie inaugure une sixième fréquence quotidienne vers Paris renforçant ainsi les cinq déjà existantes. La AH1010 est prévue à 9h05 arrivée à Orly à 11h30. Le retour du vol AH1011 est prévu à 12h40. Air Algérie propose donc au total six vols par jour entre les deux capitales. Deux vols vers Roissy et quatre vers Orly. Les vols sont assurés en Airbus 330 et Boeing 737-800 NG. Une troisième fréquence a été inaugurée vers Marseille durant le mois de novembre. Aussi une nouvelle grille tarifaire promotionnelle est introduite : Marseille à partir de 14 900 DZD TTC, Lyon à partir de 16 900 DZD TTC et Paris à partir de 18 900 DZD TTC. Des réductions aussi au départ de la France entre Marseille/Alger 149 euros, Lyon/Alger 169 euros et Paris/Alger 189 euros. Cette promotion est valable jusqu'au 31 décembre pour voyager entre le 9 janvier et le 30 mars (sous conditions).

**ORGANISATION NATIONALE DES RETRAITÉS DE L'ANP**



L'ORGANISATION NATIONALE DES RETRAITÉS DE L'ANP a l'honneur d'informer les retraités militaires, les PCA et les ayants droit que les dossiers pour le renouvellement des cartes sont à déposer aux bureaux des wilayas ou régions ou directement au bureau national. Ces nouvelles cartes seront élaborées par le bureau national et sous le sceau du président en vue des futures élections des bureaux de wilaya et des bureaux régionaux.



Les anciennes cartes au nom de l'association ne sont plus valables depuis le 02 septembre 2012.

Les cotisations et les frais relatifs à la confection des cartes sont à verser au compte unique de l'organisation : Crédit Populaire d'Algérie (CPA) - Agence Hydra-01, chemin Larbi Allek - Hydra. Compte n° : 126.418.06687.2.

Pour tout renseignement, contactez-nous : 021 42 33 06 ou 021 42 33 07

Merci et à bientôt.

SOGEPOR  
ENTREPRISE PORTUAIRE D'ALGER  
SPA AU CAPITAL DE 4.200.000.000 DA  
SIÈGE SOCIAL : 02, RUE D'ANGKOR BP 259  
ALGER  
TÉL. : 021 42 36 16 / 42 36 18  
FAX : 021 42 36 03 / 42 36 06



شركة تسيير مساهمات الموانئ  
مؤسسة ميناء الجزائر  
شركة مساهمة رأسمالها 4.200.000.000 دج  
المقر الرئيسي : 2 نهج دانكور ص ب 259 الجزائر ب ج  
الهاتف : 021 42 36 16 / 021 42 36 18  
الفاكس : 021 42 36 03 / 021 42 36 06

**CONDOLÉANCES**

Le Président du Conseil d'Administration, le Directeur Général, les membres du Conseil d'administration, les cadres dirigeants, les cadres, le conseil syndical, le comité de participation et l'ensemble des travailleurs de l'Entreprise Portuaire d'Alger, profondément affectés par le décès du

**frère de Monsieur KARA Kamel**  
**président-directeur général de l'A.C.S.**

présentent à ce dernier en cette douloureuse circonstance ainsi qu'à tous les membres de sa famille leurs sincères condoléances et les assurent de leur profonde sympathie et prient Dieu le Tout-Puissant d'accorder au défunt Sa Sainte Miséricorde et de l'accueillir en Son Vaste Paradis.

«A Dieu nous appartenons et à Lui nous retournons.»

Anep N°951 318 - Le Soir d'Algérie du 27/11/2012